

HelpAge apoya a las personas mayores a exigir sus derechos, enfrentar la discriminación y superar la

**Mensaje del Secretario General de la ONU con motivo del Día Internacional para la Eliminación de la Violencia contra la mujer\* (Condensado)**

La violencia contra las mujeres y las niñas presenta muy diversas formas y afecta a muchas personas en todo el mundo. Incluye violación, violencia doméstica, acoso en el trabajo, abusos en la escuela, mutilación genital femenina y violencia sexual en los conflictos armados. En la mayor parte de los casos, es infligida por hombres. La proliferación de este tipo de violencia, tanto en los países en desarrollo como en los desarrollados, debería escandalizarnos a todos. La violencia, y en muchos casos el mero hecho de amenazar con recurrir a ella, es uno de los mayores obstáculos para la plena igualdad de la mujer.

El derecho de las mujeres y las niñas a vivir sin sufrir violencia es inalienable y fundamental. Está consagrado en el derecho internacional humanitario y las normas internacionales de derechos humanos y es la piedra angular de mi campaña "Unidos para poner fin a la violencia contra las mujeres"...

Nos hemos propuesto de que el mensaje de "tolerancia cero" llegue a todos los rincones. Para lograrlo, hemos de implicar a toda la sociedad, y especialmente a los jóvenes. En particular, se ha de alentar a los niños y los jóvenes a ser los impulsores del cambio que necesitamos. Hemos de promover modelos de masculinidad saludables. Siguen siendo demasiados los jóvenes que crecen rodeados de estereotipos masculinos equivocados. Con sólo hablar con sus amigos y compañeros sobre la violencia contra las mujeres y las niñas, y poner de su parte para acabar con ella, pueden contribuir a desterrar un comportamiento arraigado desde hace generaciones.

En este Día Internacional, insto a los gobiernos y asociados en todo el mundo a que aprovechen la energía, las ideas y el dinamismo de los jóvenes para ayudarnos a poner fin a esta pandemia de violencia. Solo entonces viviremos en un mundo más justo, pacífico y equitativo.

**Ban Ki-moon**  
**Secretario General de las Naciones Unidas**

**Noticias:**

Lea más en: [www.helpagela.org](http://www.helpagela.org)

- 26.11.2011 Personas adultas mayores reciben atención socio legal en 10 ciudades de Bolivia
- 25.11.2011 Bolivia: Feminización del envejecimiento sumada a la violencia de género
- 25.11.2011 Violencia contra la mujer cobra alto precio en la vejez
- 21.11.2011 Colombia: Homenaje a las personas mayores de Montes de María con una exposición fotográfica
- 16.11.2011 Inundaciones en Tailandia: Adultos mayores atrapados
- 07.11.2011 República Dominicana por una vejez digna

**Sitios de interés:**

- [www.redcont.com](http://www.redcont.com)
- [www.eclac.org](http://www.eclac.org)
- [www.ilo.org](http://www.ilo.org)
- [www.unfpa.org](http://www.unfpa.org)
- [www.inpea.net](http://www.inpea.net)
- [www.undp-povertycentre.org](http://www.undp-povertycentre.org)
- [www.cepal.org/celade/](http://www.cepal.org/celade/)
- [www.pidhdd.org](http://www.pidhdd.org)
- [www.pptunasur.com](http://www.pptunasur.com)
- [www.flacso.cl](http://www.flacso.cl)

**Notas de Aquí y Allá**

**Perú**

**Violencia contra las mujeres adultas mayores en Perú**



El 46% de los casos de violencia y maltrato hacia las personas adultas mayores proviene de parte de los propios hijos; el 28% de parte de la pareja y el porcentaje restante, de otros parientes, principalmente la nuera o el yerno, según datos del Centro Socio Legal.

Estos datos se generalizan; de acuerdo al Ministerio de la Mujer y Desarrollo Social (MIMDES-2008) las denuncias de maltrato a las mujeres mayores presentadas en el Centro Emergencia Mujer (CEM), permiten concluir que la violencia y maltrato se da con mayor frecuencia dentro del hogar.

**Mercedes Viera Cerna**  
**Centro Proceso Social, Afiliada a HelpAge Internacional**

[Lea la nota completa](#)

**Panamá**

**Violencia institucional contra la mujer mayor**

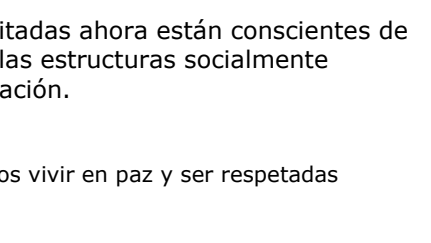
Edilia Camargo, integrante del Secretariado de la Red Continental de Adultos mayores, ofrece su punto de vista sobre la violencia institucional y el panorama sobre violencia hacia la mujer adulta mayor en Panamá.

[Lea la nota completa](#)

**Colombia**

**Programa de sensibilización para que las mujeres conozcan sus derechos**

La Asociación Cultural Casa del Niño y el Programa Mujer, Género y Desarrollo se adhieren a la conmemoración del 25 de noviembre Día Internacional de la no violencia contra la Mujer.



Debido al maltrato físico y verbal que viven las mujeres en el norte del departamento del Cauca, en coordinación, la Asociación Cultural Casa del Niño, la Alcaldía Municipal y la Red de mujeres del norte del Cauca, se están sensibilizando a las mujeres para que conozcan sus derechos y deberes de manera que ellas mismas puedan velar y proteger su autoestima, valores y principios como sujetos activos de derecho.

Las mujeres son capacitadas a través de foros, talleres, intercambios de experiencias donde aprenden a valorarse, respetar y ser respetadas. Gracias a estas capacitaciones ha disminuido el maltrato contra la mujer quien ahora denuncia a sus agresores.

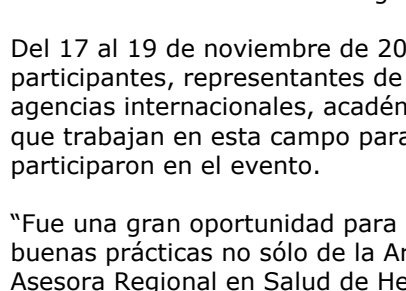
Gracias a esta experiencia, las mujeres capacitadas ahora están conscientes de su rol en la familia y son capaces de romper las estructuras socialmente inadecuadas como el machismo y la discriminación.

**NO MAS MALTRATO, NO MAS VIOLENCIA**  
Deseamos una mejor convivencia porque merecemos vivir en paz y ser respetadas

**Gloria Omaira**  
**Programa Mujer y Género**  
**Asociación Casa Cultural del Niño ACCN**  
**Villarrica, Cauca, Colombia**

**Bolivia**

**La feminización del envejecimiento y la violencia de género**



La violencia contra las personas adultas mayores es un problema del cual Bolivia no es ajena.

La situación en general es precaria para este sector etario debido a diversos factores que se agregan y propician mayor vulnerabilidad: pertenencia étnica, edad, nivel socioeconómico, grado de alfabetización entre otros; además de la infravaloración de la vejez y la falta de una cultura para el envejecimiento activo, factores que derivan en la exclusión de las personas adultas mayores y sobre todo de las mujeres en un país que ya se encuentra en proceso de envejecimiento.

**Patricia Amatller**  
**Oficial de Ejes Transversales**  
**HelpAge Internacional Programa Bolivia**

[Lea la nota completa](#)

**Argentina**

**I Congreso Latinoamericano de Gerontología Comunitaria**

La Secretaria Nacional de la Niñez, Adolescencia y Familia, del Ministerio de Desarrollo Social de la Nación Argentina, en coordinación con IMSERSO, la Facultad de Psicología de la Universidad de Buenos Aires y la Facultad de Psicología de la Universidad Nacional de Mar del Plata organizaron el I Congreso Latinoamericano de Gerontología Comunitaria.

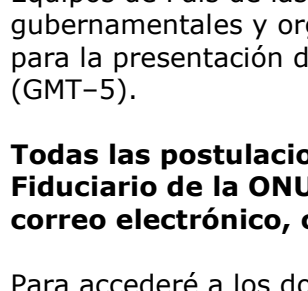


Del 17 al 19 de noviembre de 2011, más de 2000 participantes, representantes de gobiernos, agencias internacionales, académicos y personas que trabajan en esta campo para la comunidad, participaron en el evento.

"Fue una gran oportunidad para escuchar e intercambiar experiencias diversas y buenas prácticas no sólo de la Argentina sino también de nuestra región" dijo la Asesora Regional en Salud de HelpAge Internacional Catherine Dusseau, quien asistió al Congreso por su experticia en la temática.

**Argentina**

**Premio Cicerón: Nedda Cecchini fue reconocida por defender los derechos de las personas mayores**



Durante el Congreso Latinoamericano de Gerontología Comunitaria organizado en Buenos Aires del 17 al 19 de noviembre, fue muy grato para HelpAge Internacional y todos los amigos de Nedda Cecchini, asistir a la entrega de este merecido reconocimiento a su trabajo, el premio Cicerón.

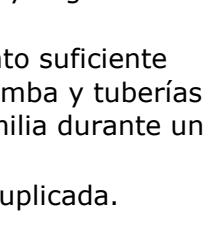
Este premio, por segundo año, fue entregado a una persona mayor destacada por su trayectoria y capacidad en la defensa de los derechos de las personas mayores.

La Secretaria de la Niñez, adolescencia y Familia de la Argentina, encargada de la organización de la premiación, eligió a la líder adulta mayor y representante del Secretariado de la Red Continental de Mujeres Adultas Mayores no solo por su trayectoria de vida, su energía inagotable, su trabajo a favor de las personas mayores en Argentina, sino también por su liderazgo a la cabeza de la Red Continental de Personas Adultas Mayores.

¡Bien merecido, Nedda!

**Testimonio**

Escolástica Mariscal, de 71 años, vive sola en una habitación en alquiler en la ciudad de Santa Cruz, Bolivia; porque no tuvo "la gracia de tener hijos" nos comenta.



Trabaja como artesana elaborando canastas con material reciclado. El dinero de su venta no le alcanza para cubrir sus necesidades básicas; por eso necesita un ingreso adicional y aceptó trabajar por un jornal mínimo como niñera cuidando a los hijos de una sobrina lejana, quien nunca le pagó.

"Me siento frustrada y triste, mi propia sobrina me engañó diciendo que me iba a pagar, pero nada. Trabajaba hasta pasada las 10 de la noche y nunca reconoció mi trabajo".  
**Caso común de violencia doméstica. Centro de Orientación Socio Legal, Bolivia**

**ONU mujeres**

**Procedimientos para solicitar fondos**

El Fondo Fiduciario de las Naciones Unidas para la Eliminación de la Violencia contra las Mujeres ha abierto el periodo de recepción de solicitudes para el décimo sexto ciclo (2011) de financiamiento. Se solicitan propuestas de instancias gubernamentales tanto nacionales como locales, organizaciones y redes de la sociedad civil — incluyendo organizaciones y coaliciones no gubernamentales de mujeres y grupos de base comunitarios, así como instituciones de investigación — y

Equipos de País de las Naciones Unidas en alianza con entidades gubernamentales y organizaciones de la sociedad civil. El cierre del plazo para la presentación de solicitudes es el 19 de enero de 2012, 23:59 EST (GMT-5).

**Todas las postulaciones deben presentarse en línea. El Fondo Fiduciario de la ONU no aceptará postulaciones presentadas vía correo electrónico, correo ordinario o fax.**

Para acceder a los documentos que proporcionan detalles sobre el proceso de solicitud visite la página web de ONU mujeres.

<http://www.unwomen.org/es/how-we-work/un-trust-fund/application-guidelines/>

**¡Por favor, Dona AHORA para duplicar tu impacto en la vida de muchas personas mayores!**

Las personas mayores en Bolivia, necesitan de tu apoyo para su seguridad alimentaria y la de sus familias, frente al cambio climático. Dona en línea esta semana en el sitio web:



**Big Give website** y tu donación se duplicará:

- Un apoyo de US\$27 se duplicará a US\$ 54 y será suficiente para comprar semillas de frutas y vegetales como para alimentar a 5 personas durante un año.
- Si donas US\$125, esto se duplicará a US\$ 250, monto suficiente como para comprar un pequeño tanque de agua, bomba y tuberías para facilitar la irrigación de agua para toda una familia durante un año.
- US\$ 7,820 es la donación máxima individual a ser duplicada.

Cualquiera sea tu donación, nos permitirá ofrecer a un campesino adulto mayor boliviano, tres comidas al día.

Las donaciones se duplicarán sólo por esta semana, así que por favor dona lo que puedas, desde 5 US\$, ya es una ayuda!

**Para mayor información visita nuestra página web.**

**Rumbo a Madrid +10**

**Proceso de Revisión del Plan de Acción Internacional sobre Envejecimiento**

**Cronograma**

**2011**

**Noviembre.** Se llevó a cabo la reunión inter-regional previa a la revisión Madrid+10. Santiago de Chile, organizada por el Gobierno de Chile, CEPAL y RIICTEC.

**2012**

Comisiones Regionales Económicas y Sociales de las NN.UU. de Asia del Este, África, Europa y Norteamérica; América Latina y el Caribe: y Asia Occidental consolidarán la información nacional relevada, generarán informes regionales y sostendrán reuniones de revisión regionales.

**Mayo.** Tercera reunión regional intergubernamental sobre envejecimiento Madrid+10 . San José de Costa Rica. CEPAL y Gobierno de Costa Rica.

**2013**

**Febrero.** El Secretario General de la ONU presentará un informe sobre la Segunda revisión y evaluación del Plan Madrid a los Estados miembros en la 51ª sesión de la Comisión de Desarrollo Social en Nueva York. Asimismo, se presentará un informe sobre el *Estado mundial de las personas mayores*, preparado por el UNFPA y sus asociados.